

Distr.: General
28 November 2000

الجمعية العامة



Original: Arabic

الدورة الخامسة والخمسون
البند ٩٤ من جدول الأعمال

التنمية المستدامة والتعاون الاقتصادي الدولي

تقرير اللجنة الثانية*

المقرر: السيد أحمد أمزيان (المغرب)

أولاً - مقدمة

١ - قررت الجمعية العامة في جلستها العامة التاسعة، المعقودة في ١١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠ بناء على توصية مكتبها، أن تدرج في جدول أعمال دورتها الخامسة والخمسين البند المعنون:

”التنمية المستدامة والتعاون الاقتصادي الدولي:

”أ) تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة تنشيط النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية، وتنفيذ الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الرابع؛

”ب) دمج الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية في الاقتصاد العالمي؛

”ج) التنمية الثقافية؛

”د) الحوار الرفيع المستوى بشأن تعزيز التعاون الاقتصادي الدولي لأغراض التنمية عن طريق الشراكة؛

”هـ) تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل

الثاني)“.

* سيصدر تقرير اللجنة عن هذا البند في سبعة أجزاء تحت الرمز A/55/581 و Add.1-6.

وأن تحيله إلى اللجنة الثانية (انظر A/C.2/55/1).

٢ - وعقدت اللجنة الثانية مناقشة موضوعية بشأن البند في جلساتها من ١٢ إلى ١٤، المعقودة في ١٢ و ١٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠. ويرد سرد للمناقشة التي أجرتها اللجنة بشأن البند في المحاضر الموجزة ذات الصلة (A/C.2/55/SR.12-14). ويوجه الانتباه أيضا إلى المناقشة العامة التي أجرتها اللجنة في جلساتها من ٣ إلى ٧ المعقودة في ٢ و ٣ و ٥ تشرين الأول/أكتوبر (انظر A/C.2/55/SR.3-7). وسيرد سرد لنظر اللجنة اللاحق في هذا البند في إضافات لهذا التقرير، فيما يلي بيانها:

الإضافة	البند الفرعي
١	(أ)
٢	(ب)
٣	(ج)
٤	(د)
٥	(هـ)
٦	الاقتراحات غير المتصلة ببند فرعي محدد

٣ - وكان معروضا على اللجنة من أجل النظر في هذا البند الوثائق التالية:

البند ٩٤

التنمية المستدامة والتعاون الاقتصادي الدولي

تقرير الأمين العام عن حالة الأعمال التحضيرية للسنة الدولية للجبال، ٢٠٠٢

(A/55/218)

رسالة مؤرخة ٢ أيار/مايو ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين

لأرمينيا وجورجيا لدى الأمم المتحدة (A/55/68-S/2000/377)

رسالة مؤرخة ٢ أيار/مايو ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين

لأذربيجان وجورجيا لدى الأمم المتحدة (A/55/69-S/2000/378)

رسالة مؤرخة ٢٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين

لأوكرانيا وجورجيا لدى الأمم المتحدة (A/55/71-S/2000/393)

رسالة مؤرخة ١١ تموز/يوليه ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين للاتحاد الروسي والصين وطاجيكستان وقيرغيزستان وكازاخستان لدى الأمم المتحدة، يجيلون بها إعلان دوشانبي الصادر عن رؤساء دول الاتحاد الروسي والصين وطاجيكستان وقيرغيزستان وكازاخستان وبلاغاً مشتركاً (A/55/133-S/2000/682)

رسالة مؤرخة ٣ آب/أغسطس ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من ممثلي الاتحاد الروسي والصين لدى الأمم المتحدة يجيلان بها إعلان بيجين (A/55/277-S/2000/783)

رسالة مؤرخة ١٧ آب/أغسطس ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لمنغوليا لدى الأمم المتحدة، (A/55/310)

رسالة مؤرخة ١٥ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ موجهة إلى رئيس الجمعية العامة من الممثل الدائم لكينيا لدى الأمم المتحدة، يجيل بها البلاغ الختامي لهيئة رؤساء دول وحكومات السوق المشتركة لشرق أفريقيا والجنوب الأفريقي (A/55/325)

رسالة مؤرخة ٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين للاتحاد الروسي واليابان لدى الأمم المتحدة، يجيلان بها البيان المشترك بشأن التعاون بين الاتحاد الروسي واليابان في الشؤون الدولية (A/55/462-S/2000/974)

رسالة مؤرخة ١٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين للاتحاد الروسي والهند لدى الأمم المتحدة يجيلان بها إعلان الشراكة الاستراتيجية بين الاتحاد الروسي والهند (A/55/473)

(أ) تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة تنشيط النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية، وتنفيذ الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الرابع

تقرير الأمين العام الذي يتضمن مشروع نص استراتيجية إنمائية دولية للعقد الأول من الألفية الجديدة (A/55/89-E/2000/80)

تقرير الأمين العام الذي يتضمن استكمالاً بشأن تنفيذ الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة تنسيق النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية، وتنفيذ الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الرابع (A/55/209)

رسالة مؤرخة ٥ أيار/مايو ٢٠٠٠ موجهة إلى رئيس الجمعية العامة من الممثل الدائم
لنيجيريا لدى الأمم المتحدة يحيل بها الإعلان وبرنامج عمل هافانا اللذين اعتمدهما مؤتمر قمة
الجنوب لمجموعة الـ ٧٧ المعقود في هافانا من ١٠ إلى ١٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠ (A/55/74)

رسالة مؤرخة ٢٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين
الدائمين لإندونيسيا ومصر لدى الأمم المتحدة يحيلان بها البلاغ المشترك لمؤتمر القمة العاشر
لرؤساء دول وحكومات مجموعة الخمسة عشر، المعقود في القاهرة في ١٩ و ٢٠
حزيران/يونيه ٢٠٠٠ (A/55/139-E/2000/93)

رسالة مؤرخة ١ آب/أغسطس ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال
بالنيابة للبعثة الدائمة لليابان لدى الأمم المتحدة يحيل بها بلاغ أو كيناوا ٢٠٠٠ الذي اعتمده
مجموعة الثمانية في ٢٣ تموز/يوليه ٢٠٠٠ (A/55/257-S-2000/766)

رسالة مؤرخة ١٨ آب/أغسطس ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم
لتركمانستان لدى الأمم المتحدة، (A/55/309)

(ب) دمج الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية في الاقتصاد العالمي

تقرير الأمين العام عن دمج الاقتصادات التي تمر بمرحلة انتقالية في الاقتصاد العالمي
(A/55/188)

رسالة مؤرخة ١ آب/أغسطس ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال
بالنيابة للبعثة الدائمة لليابان لدى الأمم المتحدة يحيل بها بلاغ أو كيناوا ٢٠٠٠ الذي اعتمده
مجموعة الثمانية في ٢٣ تموز/يوليه ٢٠٠٠، (A/55/257-S/2000/766)

رسالة مؤرخة ١٨ آب/أغسطس ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم
لتركمانستان لدى الأمم المتحدة (A/55/309)

رسالة مؤرخة ٢٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين
الدائمين لأذربيجان وأوزبكستان وأوكرانيا وجمهورية مولدوفا وجورجيا لدى الأمم
المتحدة، يحيلون بها مذكرة نيويورك التي اعتمدها رؤساء كل من أذربيجان وأوزبكستان
وأوكرانيا وجمهورية مولدوفا وجورجيا في اجتماعهم المعقود في ٦ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠
وبلاغا (A/55/434-S/2000/926)

(ج) التنمية الثقافية

مذكرة من الأمين العام يحيل بها تقرير المدير العام لمنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة عن التنمية الثقافية (A/55/339)

رسالة مؤرخة ٥ أيار/مايو ٢٠٠٠ موجهة إلى رئيس الجمعية العامة من الممثل الدائم لنيجيريا لدى الأمم المتحدة يحيل بها الإعلان وبرنامج عمل هافانا اللذين اعتمدهما مؤتمر قمة الجنوب لمجموعة الـ ٧٧ المعقود في هافانا من ١٠ إلى ١ نيسان/أبريل ٢٠٠٠ (A/55/74)

رسالة مؤرخة ٢٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين لإندونيسيا ومصر لدى الأمم المتحدة يحيلان بها البلاغ المشترك لمؤتمر القمة العاشر لرؤساء دول وحكومات مجموعة الخمسة عشر، المعقود في القاهرة في ١٩ و ٢٠ حزيران/يونيه (A/55/139-E/2000/93)

رسالة مؤرخة ١ آب/أغسطس ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال بالنيابة للبعثة الدائمة لليابان لدى الأمم المتحدة يحيل بها بلاغ أو كيناوا ٢٠٠٠ الذي اعتمده مجموعة الثمانية في ٢٣ تموز/يوليه ٢٠٠٠ (A/55/257-S/2000/766)

(د) الحوار الرفيع المستوى بشأن تعزيز التعاون الاقتصادي الدولي لأغراض التنمية عن طريق الشراكة

تقرير الأمين العام عن تجديد الحوار بشأن تعزيز التعاون الاقتصادي الدولي لأغراض التنمية عن طريق الشراكة (A/55/314)

رسالة مؤرخة ٥ أيار/مايو ٢٠٠٠ موجهة إلى رئيس الجمعية العامة من الممثل الدائم لنيجيريا لدى الأمم المتحدة يحيل بها الإعلان وبرنامج عمل هافانا اللذين اعتمدهما مؤتمر قمة الجنوب لمجموعة الـ ٧٧، المعقود في هافانا من ١٠ إلى ١٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٠ (A/55/74)

رسالة مؤرخة ٢٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين لإندونيسيا ومصر لدى الأمم المتحدة يحيلان بها البلاغ المشترك لمؤتمر القمة العاشر لرؤساء دول وحكومات مجموعة الخمسة عشر، المعقود في القاهرة في ١٩ و ٢٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ (A/55/139-E/2000/93)

رسالة مؤرخة ١ آب/أغسطس ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال بالنيابة للبعثة الدائمة لليابان لدى الأمم المتحدة يحيل بها بلاغ أو كيناوا ٢٠٠٠ الذي اعتمده مجموعة الثمانية في ٢٣ تموز/يوليه ٢٠٠٠ (A/55/257-S/2000/766)

رسالة مؤرخة ٢٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثلين الدائمين لأذربيجان وأوزبكستان وأوكرانيا وجمهورية مولدوفا وجورجيا لدى الأمم المتحدة، يحيلون بها مذكرة نيويورك التي اعتمدها رؤساء كل من أذربيجان وأوزبكستان وأوكرانيا وجمهورية مولدوفا وجورجيا في اجتماعهم المعقود في ٦ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠ وبلاغاً (A/55/434-S/2000/926)

(هـ) تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)

تقرير الأمين العام عن تنفيذ منظومة الأمم المتحدة لجدول أعمال الموئل على نحو منسق (A/55/83-E/2000/62)

تقرير لجنة المستوطنات البشرية بوصفها اللجنة التحضيرية للدورة الاستثنائية للجمعية العامة لإجراء استعراض وتقييم شاملين لتنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني) عن دورتها الموضوعية الأولى (٨ - ١٢ أيار/مايو ٢٠٠٠) (A/55/121)

رسالة مؤرخة ٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لنيجيريا لدى الأمم المتحدة، يحيل بها البيان الوزاري الذي اعتمد في الاجتماع السنوي الرابع والعشرين لوزراء خارجية مجموعة الـ ٧٧، المعقود في ١٥ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠ (A/55/459)

٤ - وفي الجلسة ١٢، المعقودة في ١٢ تشرين الأول/أكتوبر، أدلى بيان استهلاكي كل من مدير شعبة السياسة الإنمائية والتحليل الإنمائي، بإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية، في إطار البندين الفرعيين ٩٤ (أ) و (ب)؛ ومدير شعبة دعم وتنسيق المجلس الاقتصادي والاجتماعي، بإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية، في إطار البند الفرعي (د)؛ والمدير التنفيذي لمركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل)، في إطار البند الفرعي (هـ)؛ وممثلي منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة، في إطار البند العام وممثلي منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة، في إطار البند العام والبند الفرعي (ج) (انظر A/C.2/55/SR.12).